

拉丁语言文化中心举办赫梯语讲座

（日期：2014-11-03 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2014 年 10 月 30 日星期四，本系列讲座第一讲“赫梯语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为国内赫梯语专家李政教授。李政教授为东北师范大学与德国鲁尔大学联合培养博士，现供职于北京大学外国语学院，开设课程有：赫梯语语法、赫梯语初高级文献阅读、赫梯条约与书信、赫梯法典与训文、赫梯历史文化和祷文等，研究领域包括古代安纳托利亚文明史、哈梯语与象形文字鲁维语、吕西亚语等。在两个小时内，李政教授结合大量实例，介绍了赫梯语的历史、语法、文字及现代研究状况，希望以此启发听众关注赫梯语等古代语言，并结合各自所学语言进行比照与思考。

在本系列讲座开讲伊始，拉丁语言文化中心主任麦克雷（Michele Ferrero）教授感谢了首讲主讲人李政教授以及北外图书馆对本系列讲座的大力支持。波兰赫梯语专家、李政教授的业师罗兹科瓦斯卡（Hannah Roszkowska）教授、拉丁语言文化中心成员张明明博士以及本校 40 余位师生参加了本次讲座。本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“拉丁语”、“梵语”、“古斯拉夫语”诸讲。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办印欧语系讲座

（日期：2014-11-18 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2014 年 11 月 14 日星期五，本系列讲座第二讲“印欧语系：向东与向西的迁移”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为墨西哥国立自治大学语言文化学院（Institute of Philological Research, UNAM, Mexico）研究员奥马尔·阿尔瓦雷斯（Omar Álvarez）教授，翻译者为北京外国语大学西语系研究生褚立东同学。拉丁语言文化中心主任麦克雷（Michele Ferrero）教授以及 40 余位师生和外国专家参加了本次讲座。

阿尔瓦雷斯教授特别强调语言的迁移：针对亚欧各种不同的语言，学者们发现，欧洲人最古老的语言中的四种（拉丁语、希腊语、梵语和波斯语）之间有着相似之处。19 世纪时，学者们通常将该语系称为“印度-日耳曼语系”，亦称“雅利安语系”。此后人们逐渐发现欧洲大多数语言都与此有关，该语系名称也即转变为“印欧语”。一个明显的例子是：梵语和立陶宛语及拉脱维亚语的古口语方言之间有很强的相似性。这些语言共同的假想祖先被称作“原始印欧语”。关于该语系的起始地（Urheimat），今日的学者主倡两种说法：一是黑海和里海北方的草原，一是安那托利亚。

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”“拉丁语”、“梵语”、“古斯拉夫语”诸讲。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办“圣书体”讲座

（日期：2014-12-02 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2014 年 11 月 27 日星期四，本系列讲座第三讲“圣书体”（古埃及象形文字）在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为中国社会科学院研究生院教授、拉丁语言文化中心顾问杜大伟（Quentin David Dauthier）先生。

杜大伟教授的讲座运用了 ppt 和短片等多样的形式，特别介绍了罗塞塔石碑——一块制作于公元前 196 年的花岗闪长岩石碑，刻有古埃及法老托勒密五世（Ptolemy V）的诏书。由于该石碑刻有同一段内容的三种语言版本，近代考古学家得以有机会对照各个版本，解读出已经失传千余年的埃及象形文的意义与结构，这一发现成为今日研究古埃及历史的重要里程碑。杜教授指出：在许多尝试解读罗塞塔石碑的学者中，19 世纪初的英国物理学家托马斯·杨（Thomas Young）第一个证明碑文中曾多次提及“托勒密”这一人名的发音；而法国学者商博良（Jean-François Champollion）则第一个理解到，一直被认为是用形表义的埃及象形文，原来也是具有表音作用的，这一重大发现此后成为解读所有埃及象形文的关键线索。

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”“拉丁语”、“梵语”、“古斯拉夫语”诸讲。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办“古希腊语”讲座

（日期：2014-12-15 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2014 年 12 月 11 日星期四，本系列讲座第四讲“古希腊语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为中国人民大学文艺理论教研室李致远博士。

李老师特别提及古希腊语和古希腊文学的关系。他以两个有代表性的句子“勿过度”（梭伦）和“认识你自己”（苏格拉底）为例，阐述了古希腊语同价值观念的关系；继而简单说明了希腊语的发展过程：古希腊语、中古希腊语、希腊语的历史断层、现代希腊语；最后通过三个题目（古典语文学、语文学与哲学、哲学与解释学），介绍了古典语文学。北外 40 余名师生参加了本次讲座。

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”“拉丁语”、“梵语”、“古斯拉夫语”诸讲。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办“古希伯来语”讲座

（日期：2015-03-18 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2015 年 3 月 13 日星期五，本系列讲座第五讲“古希伯来语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为中国人民大学文学院古典语言教师、拉丁语言文化中心顾问雷立柏（Leopold Leeb）教授。

本次讲座分为三部分。首先，雷立柏教授比较了希伯来语的字体和其他地中海古代字体的形式。其次，雷教授就中国学生学习古希伯来语的必要性给出了十个论点：1、学习古希伯来语可以更为深入地了解和研究古犹太文化，研究该文化对研究中国古代文化提供一些很有价值的参照；2、可研究古代文字及 ABC 字母的来源；3、学习古希伯来语是走向闪族语言及其他语言的大门；4、古希伯来语最重要的文献集是《旧约》，即犹太教、基督宗教和伊斯兰教重视的文献，而深入了解这些宗教传统必须先读懂其经典（《旧约》）的原文；5、可帮助我们了解现代西方人使用的很多人名；6、在西方大学里有一个学科称“解经学”或“圣经解释学”。这个学科很发达，有很多学术专著和专家，而在中国也应该可以发展这种学科，但其前提条件是，中国学者有能力面对《圣经》原文，即古希伯来语；7、从比较文学的角度可以分析《旧约》中的文献、诗歌、叙事、格言等。《旧约》文献和中国古代文献可以开始一种具有启发意义的比较文学对话，但如果想深入进行这方面的比较，应该看懂古代文献的原文；8、从哲学的角度来看，犹太人的一神论传统深深影响了整个欧洲的思想，比如一神论有一种特殊的宇宙论（创造说）以及特殊的历史观（直线性的历史观）；9、从法学和伦理学的角度研究，犹太人的文献非常重要，他们很重视法律，摩西十诫成了基督宗教的基本道德框架；10、从中国历史本身来看，研究中国历史的学者也应该研究古希伯来语，因为从唐朝以来中国已经有犹太人居住在西北和中原地区（尤其著名者是开封的犹太区）。再次，雷教授回答了听众的问题。拉丁语言文化中心主任麦克雷教授和 50 多名师生参加了本次讲座。

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”、“拉丁语”等。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

“古代语言”系列讲座第六讲：“哥特语”

（日期：2015-03-31 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2015 年 3 月 26 日星期四，本系列讲座第六讲“哥特语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲。主讲人为商务印书馆编辑赵飞先生。目前国内通晓哥特语者似乎不多，本次讲座对国人而言是很难得的机会，拉丁语言文化中心主任麦克雷教授和 50 多名师生参加了讲座。

赵飞博士特别强调如下题目：1. 哥特语是一种由哥德人所使用的、从属于已灭亡的日耳曼语族语言，对现代德语有明显的影响；2. 哥特语是印欧语系的语言之一，可通过许多例子与英语、德语、拉丁语比较；3. 目前只可找到少数留存下来的哥特语文件；4. 有一位很有意思的人物：乌尔菲拉。他是哥特主教和基督教传教士，也是哥特语《圣经》的译者、哥特字母的创造者。

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”“拉丁语”、等。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办“拉丁语”讲座

（日期：2015-04-17 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学中国海外汉学研究中心拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2015 年 4 月 9 日星期四，本系列讲座第七讲“拉丁语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲。主讲人为北京外国语大学欧洲语言文化学院拉丁语言文化中心麦克雷（Michele Ferrero）教授，50 多名师生参加了本次讲座。

麦教授首先讨论了如下题目：虽然今天没有人在日常生活中说拉丁语，但这种语言只属于过去吗？

毫无疑问，拉丁语属于历史：自公元前 753 年罗马建立至 17 世纪末期，拉丁语一直是常用语言（例如依撒格·牛顿的《自然哲学的数学原理》就是于 1687 年用拉丁语写就的）。拉丁语言和文化是西方文化与文明的支柱和基石。

此外，世界上五种重要语言由拉丁语演变而来：西班牙语、法语、葡萄牙语、意大利语、罗马尼亚语，英语单词也有 65%来自拉丁语。所以，要从西方语言的形成过程理解拉丁语的重要性，而在学习拉丁语的过程中我们会涉及到这些语言的历史。

如今，拉丁语并非某一国的语言，但很多国家都会用到它。麦老师用很多例子说明拉丁语并非会话语言，但常被用到：从大学校训到机构座右铭，从电影到漫画，整个世界还有很多机会可以看到拉丁语。它是历史的一部分，但是现今依然活跃在法律、科学、医药、哲学、宗教学、历史、文学领域。在西方社会，懂得拉丁语也被认为是受过高等教育的标志。

最后，麦老师提到古典学者玛丽·比尔德的一句话：“为什么学习拉丁语？因为很多著作是用拉丁文写就的！”

本学年“古代语言”系列讲座设有“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”“拉丁语”等。欢迎本校师生和语言爱好者参加。具体时间地点可关注拉丁语言文化中心网站通知、海报及麦克雷教授微博。

拉丁语言文化中心举办“凯尔特语”讲座

（日期：2015-04-28 来源：海外汉学中心）



北京外国语大学是我国从事外国研究的重镇，也是我国讲授世界语种最多的高等学府。在从事语言的实用型教学之外，有系统地引导广大师生关注古代语言，不仅可加深其对现代语言的了解，也可推动其对所研习的文明体系的认知。有鉴于此，北京外国语大学欧洲语言文化学院拉丁语言文化中心与国内外从事古代语言研究的重要学者合作，特于 2014-2015 学年举办“古代语言”系列讲座。

2015 年 4 月 23 日星期四，本系列讲座第八讲“凯尔特语”在北京外国语大学图书馆三层学术会议厅开讲，主讲人为来自爱尔兰的 Tommy Murphy 教授，爱尔兰驻华大使夫人康美薇(Rosemary Kavanagh)女士和北外爱尔兰研究中心主任王展鹏教授出席，50 多位师生听取了讲座。北外高级翻译学院研究生王雨馨同学担任翻译。

Murphy 教授首先解释了凯尔特人曾居住的领土，进而说明了爱尔兰历史、基督教在语言上的表现。他举出凯尔特语言、文化的例子，特别提到早期中世纪的手稿，并提及最早识别 Hiberno 拉丁语作家之一科伦巴努(爱尔兰:Columbán, 543 - 615)。

本学年拉丁语言文化中心“古代语言”系列讲座共举办了八讲：“赫梯语”、“印欧语系”、“圣书体”、“古希腊语”、“古希伯来语”、“哥特语”，“拉丁语”、“凯尔特语”。很多本校师生和语言爱好者前来参加。主办单位希望该活动可对我国的语言研究起到促进作用。